益生旅店新張廣告

雲高華 片打街

Yick Sang Rooms
139 Pender St. E. Vancouver B. C.

本店開設係在雲市 改良精緻床毡被褥 窗牖通爽浴房皆備 歸國回埠不悞行期

電話 矢麼五六五八

司理人蔡鉎盛 傑秋 英秋 傑曾

茲當新張潔淨無疵 冷熱水喉通同接理 迎送有車歡迎靡既

披露

在雲埠開設卅多年

廣珍老鋪 專用十足金葉 巧造特款 金器

兼辦各國名廠大小時欵鐘鏢

珍鑽玉五貓石 珠石器彩眼

九六〇八磨矢線喊

QUONG CHINCO.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

永安藥房

雲哥

選辦各省地道藥材 自製各項膏丹丸散

參茸大補腎丸每盒五元第一神效痔瘡散每罎七毛五 茸片蛤蚧大補茶每劑三元五滑腸瀉濕解毒丸每罎一元 武溪蛤蚧大補茶每劑二元四第一應驗脚氣丸每罎七毛五 壯陽久戰快樂丸每服九毛神效白濁虛濁丸每罎一元 第一應驗痔瘡丸每罎壹元自製斷根癬藥每罎五毛 花柳疳疔掃毒丸每罎一元止咳化痰藥薑每兩三毛五 新到祖國各號著名膏丹丸散超等牙刷牙粉化粧品 各欵舊名茶靚家用布鞋絲襪線襪絲小衫也架小衫 各種煙草呂宋煙送禮香品等物俱備價甚相宜

本號自製中西送禮麻糖發售

諸君光顧格外歡迎郵費貴客

零沽自理

WING ON CO
32 Pender St. W. P. O. Box 646
Vancouver B.C.

華埠鋪在片咁街門牌三拾貳號 電話(詩麼)二四〇四

司理人楊金樹啟

軒新

想印精美的文件 不可不認識圖新軒

圖章樣本印備函索即奉

HO SUN HING CO.
258½ Pender St. E.
Vancouver B C. Phone Daug. 5575

◀營業四特色▶ 字粒玲瓏 排版雅觀 取價低廉 交件迅速

司理林啓 立棠 翰芳

存心軒曹統新

（本軒通訊處）

C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U. S. A.

行總發批埠外

丸散目錄 救急良方

來函取閱便寄

本軒近數年來對於僑胞之惠顧本軒膏丹丸散較大宗者例有扣折今特再行奉告俾退還咸知若惠顧一次滿壹者九折滿貳伍折八折俱照目錄原價扣折收現商家長期代理另議

◎五鞭補腎丸 此丸主治腎虧陽痿兩耳聾鳴腰背骨痛 遺精遺溺耳吼流水血弱氣虛 試服一料 每料廿元 常多小水命門火乏體疲欲睡 頭暈眼花重症亦愈 小半料五元 全料廿元

◎養心生血丸 恍惚無定神情不爽 麻痺如風目睛無力 血虛體倦視物帶矇 心跳怔忡請服此丸 四肢凍冷定必見功

◎皮膚止癢解毒水 每瓶一元二五 打十二元五 皮膚血毒頑癬疥癩 痕癢不止血癬等屬 花柳餘毒瘡癤小粒 油蛔濕毒收效神速

◎皮膚妙藥 首推存心 存心軒大藥房鑒前蒙付來貴軒皮膚藥水數罎今已用盡神效異常其功用確與貴軒所言相符真皮膚萬藥中之仙露也 茲字求再寄四罎祈早日惠來以備不時之需爲盼 江劍海字上 Frank & Gong Sun Co P O Box 304 Charleston Miss.

存心軒藥房照茲字求取皮膚水六罎祈由郵局付下以應急用是荷前蒙付來數罎經各親友用過均滿意謂確能治一切皮膚百病云此所以再字求取也 E. William, 670 Main St. Bridgeport, Conn

◎神效脚腫丸 每兩一元二五 料一十元正

弟前染脚部浮腫帶痛屢醫無功偶遇曹君子然述及曹統新先生醫藥良妙并以丸散良方合集見示於余因知先生有脚腫丸脚腫水發售乃即函購一料服用之後腫痛俱消至今無復發之患真良藥也 Chung Lee 22 Thompson St. Harry Dock, S. Wales, England

◎遠年頭痛幸醫痊 弟染久年頭痛之症四時發作苦楚難當白藥備嘗毫無功效近見報載西人北架氏亦患此症請曹統新先生治愈因特將症狀函求曹先生治理蒙按症發藥付來照單用藥頭痛立止至今數月未見復發於此可知曹先生良醫良藥名不虛傳矣 紐約春嵐敬

Chas. Yen 1124 Von Ast Ave. Astoria, L. I., N. Y.

◎頑痰咳嗽有良方 讓染頑痰咳嗽之症已逾半年服藥雖多頑症如故飲食難入夜睡不安羣醫束手未得其策幸得友人介紹即函求曹統新先生代爲設法蒙即付藥到來照信服藥不數日而頑症盡愈設若早知先生必不致如此受苦也感激之餘特申於報 旅威省江世讓白

Sam Sing, 731 Fe Ave., Sheboygan, Wis.

◎疳濁一齊消 曹統新先生鑒敬者敝友前染白濁鹹疳諸症曾函求先生治理蒙寄來茶劑藥丸等照交敝友應用後鹹疳白濁兩者俱消先生如此良醫妙藥弟知之久矣前弟在企連拿巴埠餐館之時屢用先生之藥皆能效效至此次友人初欲用西醫藥針治理弟勸其不可務宜請曹先生施以中藥爲佳後果能收功全今數月亦無再發對我言不勝感佩 先生用藥之妙云專此順請 醫安 旅美洛市炳冷余均中上言 Quan On Chong Co. 319-5th St Rock Springs, Wyo

◎患頑痰難醫者請看 鄙人操業衣館食燥熱之物過多以致喉間不得自然常被頑痰阻塞固結難化雖曾請西醫割之亦難痊愈故函求統新宗先生醫治蒙寄來化痰丸及化痰水貳藥照單服後甚見有功頑痰既化神倍佳可見先生之神醫妙藥也 曹起華謹白 Harry Tso, 5 W Madison St Chicago, Ill.

生隆棧參茸鞭

祈蛇三鞭藥酒每罎一元

秘製經驗膏丹丸散

壯陽煖腎遲少丸每盒拾 龜鹿滋陰丸每盒拾 補腎壯陽酒每磚叺 劾蛤蚧大補藥水每磚叺 夜夢遺精強腎丸每盒貳 無夢滑精鬼關丸每盒叺 專治久年虛濁丸每盒貳 小腸氣痛斷根丸每磚叺 心腹痛無價金丹每磚貳 心胃痛藥水每磚貳 化痰順氣止咳丸每磚叺 久咳傷症銅鼓丸每盒拾 醫跌打遠魂丸瓶每伺瓶 跌打吊療止痛膏每張叺 各項丸散未能備錄 欲知其詳函索目錄

解表元搜毒藥 每磚叺 神効白濁藥水 每磚叺 五淋白濁止痛水 每磚叺 花柳痛疔濁毒丸 每磚叺 花柳痛疔骨痛丸 每磚拾 揀紅月婆毒丸 每磚叺 皮膚濕毒止癢水 每磚叺 疎解內臟濕毒丸 每盒貳 婦科合歡種子丸 每盒貳 婦科壯元續嗣丸 每磚叺 婦科阻孕丸 每盒叺 刀傷止痛生肌水 每磚叺 壯陽久戰遲少丸 每磚叺

腰痛獨步藥水 每罎一元

趙邦立醫士

趙邦立醫士雅鑒恭敬者弟因手部起一種風濕歷有十餘載每逢天時變動伸屈痛甚屢請中西醫治無效故特將症繕告幸得醫士對症施藥及祈蛇三鞭藥酒驅濕追風膏等照訓服用果然藥到回春近今數月不見復發巨擘良醫實有華陀再生之術謹登數言以作銘謝特介紹有同病者早離苦海耳 旅列必珠埠恩平塘面村人弟曾毓森頌

◎恭頌良醫

◎補腎仙丹 鄙人因先天不足體魄薄弱時見尿後餘滴見色卿洩繼而腰痛耳鳴頭眩眼花時患外感等症但明知腎虧所致遍求醫藥治我無效幸蒙友人介紹購生隆棧所製之參茸二鞭補腎丸二盒照單服食精神倍加再服一盒患病掃除良醫禪方足稱仙丹特登片言爲此丹保證海外僑梓有患斯症者知所問津焉 旅卑詩省台山西溪人弟黃智瑤上 Mr. G Faird B & B. Foreman C.P.R. Shuswap B.C.

◎花柳幸逢仙術 生隆棧大藥局鑒敬啟者弟前染花柳惡毒之症經已數年所食各種丸散總無功效昨因事歸國訪醫調治亦畧見好的但難以收效今者由唐返埠不料餘毒復發遍身毒粒痕癢不堪適友人指導購服生隆棧所製之（花柳扶元搜毒酒）及用（速消痔疔外治水）數罎果見內攻外應今已告痊不見復作可知其藥泡製有方實爲僑胞濟世之幸福特敬數言并代表揚 旅門屬二埠台山筋坑人李樹芬恭頌

◎新到唐山鮮明各種瓜仁菜米發客

趙邦立統理內及外金耕花柳雜症專門

電話（詩麼）Phone Sey. 6771
Sang Lung Jan. 28 Pender St W.

黃龍章醫專紅雲血癬花柳脚科

源利金 GIM LEE YUEN LTD. 理代總

75-77 PENDER ST. EAST VANCOUVER, B. C. 理自客貴郵 症雜各理藥

◎揀選上等藥料自製

久年花柳骨痛丸 每盒七圓 花柳病毒人人所好者亦無可爲諱之事也但偶一不慎遺毒骨見其之影響於全身且有破宗絕嗣之極慘性服此丸有藥功頃刻之能發有奇術之効驗有益無害之功

紅雲血癬丸 每料二十元 半料一十元 此症之由來皆因之所致也亦頑症中之最危險者也若不及時治之將有不堪問者之虞性服此丸散其紅雲去血癬有破其鮮紅瘋疾之虛

水腫立消丸 每料十元 半料五元 藥有有不能藏肉不能藏水腫肉不能藏水腫之症故在四肢之二部即移動於全身其病者病例如服惟服此丸內有活潑氣血之能外有化形爽効之妙名曰水腫立消丸誠不謬也

參茸夜夢遺精洩精丸 每料十元 半料五元 人之體此時當補腎力先足例舌以密斷反是者病發生先以治精遺精等症之益破元神者而精力日影生可不消數性服此丸大有奇精補精之力效即甫上同此名詞之例所可比擬者也

新久白濁丸 大罎五元 小罎二元五 此丸配製之得法經驗試驗絕試彼別驗而服之外無消濁有神效者及牙肉浮腫之惡性服此丸從無失中的小便而去淋痛者之張異彼此比較大有天淵之分別

痲症神効丸 每料十元 半料六元 隱症隱症之病不一其患此症每見來勢施藥不虛以至不可收拾其病也數性服此丸無論何等有痲之隱症皆能治之

扯氣斷根丸 每料十五元 半料十三元 陰證而感其人之患者不能而絕此其端而期收其一生已道德發明此丸既有破非頑症之可能復有不論失時之如何變幻但不論日期之久快者能治之真不愧良藥之名

◎恭頌良醫 鄙人峰嶺經拾餘年經中西所期名醫良藥服之幾無有能見其功者所費已屬不資稍企前途不禁爲之驚駭遇黃龍先生施其秘製之藥消除宿患得安逸今感 先生之德恢無儔謝感同病者告并爲介紹云耳 鄭敬頌

痲者弟因体魄過弱以至染腳部之症狀不能行動不能出場醫調治幸得友人介紹購服此丸大有奇精補精之力效即甫上同此名詞之例所可比擬者也 黃會長人李福頌

黃龍先生醫藥奇雖經症腳症專科係得外科家之秘傳早負盛譽所前值務所拾人年前偶因花柳下毒發尸痲不出痊移延中西醫生療治無效幸賴 先生藥效奇功殊深感佩並因在酷朝丁期受水濕痛腫難堪之苦 鄭敬頌

黃龍先生師醫醫到回春不滿 月原期復回原狀如有疑此程書知 笠巴市是僅僑胞聞

黃龍先生師醫醫到回春又發眼中有患痛者弟因手中有痲程中四醫無法治效痲程除痲得友介紹 黃龍先生醫藥奇雖經症腳症專科係得外科家之秘傳早負盛譽所前值務所拾人年前偶因花柳下毒發尸痲不出痊移延中西醫生療治無效幸賴 先生藥效奇功殊深感佩並因在酷朝丁期受水濕痛腫難堪之苦 鄭敬頌

黃龍先生師醫醫到回春不滿 月原期復回原狀如有疑此程書知 笠巴市是僅僑胞聞

黃龍先生師醫醫到回春又發眼中有患痛者弟因手中有痲程中四醫無法治效痲程除痲得友介紹 黃龍先生醫藥奇雖經症腳症專科係得外科家之秘傳早負盛譽所前值務所拾人年前偶因花柳下毒發尸痲不出痊移延中西醫生療治無效幸賴 先生藥效奇功殊深感佩並因在酷朝丁期受水濕痛腫難堪之苦 鄭敬頌

黃龍先生師醫醫到回春又發眼中有患痛者弟因手中有痲程中四醫無法治效痲程除痲得友介紹 黃龍先生醫藥奇雖經症腳症專科係得外科家之秘傳早負盛譽所前值務所拾人年前偶因花柳下毒發尸痲不出痊移延中西醫生療治無效幸賴 先生藥效奇功殊深感佩並因在酷朝丁期受水濕痛腫難堪之苦 鄭敬頌

黃龍先生師醫醫到回春又發眼中有患痛者弟因手中有痲程中四醫無法治效痲程除痲得友介紹 黃龍先生醫藥奇雖經症腳症專科係得外科家之秘傳早負盛譽所前值務所拾人年前偶因花柳下毒發尸痲不出痊移延中西醫生療治無效幸賴 先生藥效奇功殊深感佩並因在酷朝丁期受水濕痛腫難堪之苦 鄭敬頌

六寧丸 專治足部瘡癤腫痛寸步難移勞過 聲名早聞染花柳之症經醫調治因效病根難除勞得友介紹 黃龍先生精醫奇雖經症腳症專科係得外科家之秘傳早負盛譽所前值務所拾人年前偶因花柳下毒發尸痲不出痊移延中西醫生療治無效幸賴 先生藥效奇功殊深感佩並因在酷朝丁期受水濕痛腫難堪之苦 鄭敬頌

譚榮尤魚公司糯米粉廣告

淨糯米粉 淨粘米粉 麥英崙洗衣刷 新晒尤魚蝦米蝦肉霉香咸魚時價 一百磅十五元五毛 一百磅十五元五毛 壹打五元六毛

Wgin Hem Fish Co Falrville, N. B. Can.

萬育堂大藥房

金錢世界 幹事非錢不行、 這是世人公認的話 然試問金錢能夠贖命嗎 不能、 金錢能夠補身嗎 不能、 還要求之藥品、 還要求之有效的地道藥品、 僑胞買藥唔曉分別好醜、 請卜顧小號 君如有此難題、

MAN YUCK TONG CO,
532 Fisguard St,
P. O. Box 1447
Phone 4292 Victoria B. C.

通訊址

W A Cumyow
Can. Bank of Commerce Bldg., Phone Sey. 2240
51 Main St.
Vancouver B. C.

溫金有告白

敬者弟代辦訟務並梓里有欲造商家紙、買賣紙、權理紙、口供紙、入籍紙、園批、屋抵、地契、囑書、各等合同、各種生意註冊、各種承頂生意、及大小衙門賬項、與西人來往各文件、均可代理、如蒙賜委、定當妥辦、謹登告白、祈爲垂青

寫字樓在雲高華埠緬街五百零壹號

伍孖梳銀行二樓

喊線詩麼二二四〇

全加致公堂駐雲埠總辦事處通告

爲通告事照得上海五祖祠爲我海外洪人建設之機關既爲先烈憑式之所亦昆仲駐足之地故該祠之興替與洪人有密切之關係若欲其興也必當各盡厥責繳納經費使該祠經費充裕庶可以維持於永久而卓立於不敗之地也本處現據上海五祖祠趙總理報告近年各埠致公堂對于該祠經費多所忽畧因此滙欵接濟者寥寥無幾以致該祠經費日促一日勢將難以支持者即轉飭各埠致公堂趕速催收經費以資維持現狀爲此特行通告仰各埠致公堂遵照辦理從速催收早日將欵付來本總處以便彙齊滙交該祠應需是爲至要此佈

中華民國拾八年五月廿壹號